



הפטרה לשבת שובה

Haftarah For Shabbat Shuvah
Hoshea (Hosea) 14:2-10;
Michah (Micah) 7:18-20

2 14 שׁוּבָה יִשְׂרָאֵל עַד יְהוָה אֱלֹהֶיךָ כִּי כָשַׁלְתָּ בְּעֹנֶיךָ:
 3 קָחוּ עִמָּכֶם דְּבָרִים וְשׁוּבוּ אֶל־יְהוָה אָמְרוּ אֱלֹהֵינוּ
 כָּל־תְּשׂוּאָה עֹז וְקַח־טוֹב וְנִשְׁלַמָּה פְרִים שְׁפַתֵינוּ: 4 אֲשׁוּר
 | לֹא יוֹשִׁיעֵנוּ עַל־סוּס לֹא נִרְכָּב וְלֹא־נֹאמַר עוֹד אֱלֹהֵינוּ
 לְמַעֲשֵׂה יַדֵינוּ אֲשֶׁר־בְּךָ יִרְחַם יְתוֹם: 5 אֲרַפֵּא מְשׁוּבֹתֶם
 אֲהַבֵם נִדְבָה כִּי שָׁב אִפִּי מִמֶנוּ: 6 אֶהְיֶה כִּטֵּל לְיִשְׂרָאֵל
 יִפְרַח כַּשׁוֹשְׁנָה וְיֵךְ שָׂרְשׁוֹ כַּלְבַּנוֹן: 7 יִלְכוּ יוֹנְקוֹתָיו
 וְיִהְיֶה כַזֵּית הַדּוֹד וְרֵיחַ לוֹ כַּלְבַּנוֹן: 8 יִשְׁבוּ יֹשְׁבֵי בְצֻלּוֹ
 יַחֲיוּ דָגָן וְיִפְרָחוּ כַגִּפֶן זָכְרוּ כִּיֵּן לְבַנוֹן: 9 אֶפְרַיִם
 מֵה־לִּי עוֹד לְעַצְבִים אָנִי עֲנִיתִי וְאֲשׁוּרָנוּ אָנִי כַבְרוֹשׁ
 רַעֲנָן מִמֶנִּי פָרִיךְ נִמְצָא: 10 מִי חָכֶם וַיִּבֶן אֱלֹהֵי נְבוֹן
 וַיִּדְעֵם כִּי־יִשְׂרָאֵל דְרָכֵי יְהוָה וְצַדִּיקִים יִלְכוּ בָם וּפְשָׁעִים
 יִכְשְׁלוּ בָם:

2. O Israel, return to Hashem your Elohim; for you have stumbled in your iniquity. 3. Take with you words, and turn to Hashem; say to him: Forgive all iniquity, and receive us graciously; so will we offer the words of our lips instead of calves. 4. Assyria shall not save us; we will not ride upon horses; nor shall we say any more to the work of our hands, You are our gods; for in you the orphan finds mercy. 5. I will heal their backsliding, I will love them freely; for my anger is turned away from him. 6. I will be as the dew to Israel; he shall flower like the lily, and cast forth his roots as Lebanon. 7. His branches shall spread, and his beauty shall be like the olive tree, and his fragrance like

the Lebanon. 8. Those who dwell under his shadow shall return; they shall revive like the grain, and blossom like the vine; their fragrance shall be like the wine of Lebanon. 9. Ephraim shall say, What have I to do any more with idols? I answer him, and look on him; I am like an evergreen cypress tree. From me comes your fruit. 10. Whoever is wise, let him understand these things; whoever is prudent, let him know them; for the ways of Hashem are right, and the just walk in them; but the transgressors shall stumble in them.

7 18 מִי־אֵל כְּמוֹךָ נִשְׂא עוֹן וְעִבֵר עַל־פְּשָׁע לְשֹׂאֲרֵית
 נִחַלְתּוֹ לֹא־הֶחְזִיק לְעַד אָפוּ כִי־חִפֵּץ חֶסֶד הוּא: 19 יָשׁוּב
 יִרְחַמֵּנוּ יִכְבֹּשׁ עֲוֹנֹתֵינוּ וְתִשְׁלִיךְ בְּמַצְלוֹת יָם
 כָּל־חַטָּאתָם: 20 תִּתֵּן אֱמֶת לְיַעֲקֹב חֶסֶד לְאַבְרָהָם
 אֲשֶׁר־נִשְׁבַּעְתָּ לְאַבְתֵּינוּ מִיָּמֵי קֶדֶם:

18. Who is a Elohim like you, who pardons iniquity, and passes over the transgression of the remnant of his heritage? He does not retain his anger for ever, because he delights in mercy. 19. He will again have compassion upon us; he will suppress our iniquities; and you will cast all their sins into the depths of the sea. 20. You will show truth to Jacob, and loving mercy to Abraham, as you have sworn to our fathers from the days of old.